



緊急の電話は24時間いつでもかけられます。あわてないで、おちついて日本語で言きましょう!

緊急の時(きんきゅうのとき)あなたはどうしますか?

救急 (消防) 119

● 急な病気やけがのとき…救急車〈病院へ連れて行ってくれる車〉がきます。

火事 (消防) 119

● 火事になったとき、火事を見たとき…消防車〈火を消す車〉がきます。

交通事故 (警察) 110

● 交通事故にあったとき…警察官がきます。

事件 (警察) 110

● なにかを盗まれたとき、事件にあったとき…警察官がきます。

☆家の電話、公衆電話、携帯電話からも、「119」、「110」にかけられます。 ☆この番号は緊急のときだけ使います。相談や質問ではかけないでください。

声の伝言板 災害用伝言ダイヤル

171 をかけると、地震や台風などの災害で、家族と連絡ができなくなったとき、家の電話、携帯電話、公衆電話、パソコンで連絡ができます。

- 録音(声で伝えたいとき)…171→1→電話番号を押す→伝えたいことを言う。
- ▶ 再生(声を聞きたいとき)…171→2→電話番号を押す→声を聞く。

参考

文字で無事を伝えます

- 災害用ブロードバンド伝言板
<https://www.web171.jp>
- 携帯・PHSの災害伝言板サービス
 NTT docomo … <http://dengon.docomo.ne.jp/top.cgi>
 au … <http://dengon.ezweb.ne.jp/>
 SoftBank … <http://dengon.softbank.ne.jp/>
 Willcom … <http://dengon.willcom-inc.com>

1学期 外国人のための日本語講座

午前コース

- 毎週火・金曜日 9:50~11:50
- 2013年4月23日(火)~7月12日(金)
- 22回 11,000円

夜間コース

- 毎週水曜日 18:30~20:30
- 2013年4月17日(水)~7月10日(水)
- 12回 6,000円

- 少人数によるグループレッスン
- 日本語の勉強だけでなく、日本文化や地域を理解する行事もあります。
- 午前コースには無料の保育(1才から)があります。
- ひらがな、カタカナが読める人には、レベルチェックのテストを行います。登録のときに、必ず協会に来てテストを受けてください。

初級では、協会の日本語ボランティアがつくった「日本語160時間」上・下巻を使います。なお、受講に際しては別途テキスト代が必要になります

編集後記

東日本大震災から2年が経ちました。今回の特集では外国人市民の方から「災害・防災」についてお話をうかがいました。皆さんしっかりと準備されているという印象を持ちました。避難所、家族との連絡手段、食糧の備蓄等々今できることを再度確認してみたいと思います。私たちに必要なことは、各自の備えはもちろん周囲の人々とのコミュニケーションを積極的に行うことだと強く感じました。

(編集ボランティア 相沢明子)

SIGNAL に対するご意見・ご感想がございましたら、ぜひ、FAXやE-mailでお聞かせください。(FAX:044-435-7010 E-mail: kiankawasaki@kian.or.jp)



発行 **川崎市国際交流センター**
 〒211-0033 川崎市中原区木月祇園町2番2号
 TEL 044-435-7000 FAX 044-435-7010
<http://www.kian.or.jp/kic/>

印刷・製本 **八幡印刷株式会社**
 〒141-0031 東京都品川区西五反田2-9-7-403
 TEL 03-3493-4381 FAX 03-3493-4382



・本誌記事の転載等については必ずご連絡ください。